

l'architecture d'aujourd'hui

André BLOC directeur général
Pierre VAGO président du comité de rédaction
Alexandre PERSITZ rédacteur en chef

habitat

NUMERO REALISE PAR ALEXANDRE PERSITZ EN COLLABORATION AVEC DANIELLE VALEIX

Administration-Rédaction
5, rue Bartholdi, Boulogne (Seine)
Téléphone : Mollitor 61-80 et 81
C.C.P. Paris 1519.97.

Numéro 87 — 30^e année — Bimestriel
Décembre 1959 - janvier 1960
Tirage : 15.500 exemplaires (O.J.D.)
Directeur de la publicité : A. Margueritte

Abonnements : 1 an (6 numéros) :

France : 69 NF
Italie : 11.000 Lires
Suisse : 69 Fr. suisses
Allemagne : 70 D.M.
Amérique du Nord, du Sud, Belgique,
Japon et tous pays non mentionnés : 16 \$

Prix de ce numéro
France et étranger : 14 NF

COMITE DE REDACTION

Edouard Albert
André Bloc
André Bruyère
J.-H. Caisat
Georges Candilis
François Carpentier
Jean Chemineau
Jean Dubuisson
Michel Ecochard
Jean Fayeton
Jean Ginsberg
A.-G. Heaume
Paul Herbé
Gaston Jaubert
Guy Lagneau
Rémy Le Caëne
Robert Le Ricolais
Marcel Lods
Raymond Lopez
Edouard Menkès
Lionel Mirabaud
Claude Parent
Charlotte Perriand
Alexandre Persitz
Jean Prouvé
Maurice Rotival
Marcel Roux
Jean Sebag
Henri Trezzini
Pierre Vago
B.-H. Zehruss

CORRESPONDANTS

Allemagne : H. Schoszberger
Angleterre : E. Goldfinger
Australie : J. K. Duncan
Belgique : Robert Courtois
Brésil : A. Licio Pontual
Californie : Irving Myers
Canada : J. L. Lafonde et A. Biouin
Chine : Wu Ching-Hsiang
Colombie : H. Vasco, Reyes, Santa Maria
Danemark : W. Hanson et T. Boheman
Egypte : Paul Abela
Espagne : F. Genilloud-Martinrey
Etats-Unis : Paul Damaz
Finlande : André Schimmerling
Grèce : Ch. A. Sfaellos
Hawaï : R. E. Windisch
Hollande : J. B. Bakema
Indes : Balkrishna V. Doshi
Italie : Vittoriano Viganò
Israël : M. Zarhy
Japon : Sakakura
Mexique : Vladimir Kaspé
Norvège : Helge Helberg
Nouvelle-Zélande : F. Pascoe
Pologne : Halina Skibniewska
Portugal : Eduardo Anahory
Suède : G. Bréra
Tchécoslovaquie : A. Kubicek et J. Dvorak
Turquie : A. Hanci et S. Gurel
U.R.S.S. : Paul Abrassimov
Union Sud-Africaine : Feldman et Wood
Uruguay : Luis García Pardo
Venezuela : C. R. Villanueva
Yougoslavie : Vzenoslav Richter

AGENTS GENERAUX

Allemagne Saarbach, Gertrudenstr. 36, Cologne
Argentine Editorial Vitor Leru, calle Cangallo, 2233, Buenos Aires
Australie Universal Publications, 200 Campbell, Sydney
Autriche Josef Baier, Drauzal 6 Villach
Wiener Modellgesellschaft, Stubenring 16, Vienne 1
Belgique Office International de Librairie, 30, avenue Marnix, Bruxelles
Brésil Sociedade de Intercambio Franco Brasileiro
54, A. Avenida Presidente Antonio Carlos, Rio de Janeiro
Librairie Guozli Shudian, P.O.B. 50, Pékin
Chine Libreria Buchholz, Avenida Jimenez de Quesada 8-40, Bogota
Colombie Arquiteonica, Edificio Pelaez Carrera 45 B 30-26, Barranquilla
L. A. Puin Alvarez, Calle 14, n° 7-33, Oficina 507, Bogota
A. Buccellati, 4, Rond-Point Moustapha Kamel Pacha, Le Caire
A. de Mendelson, 403 East 58th Street, New York 22 N.Y.
Wittenborn and Co, 1018 Madison Ave., New York 21 N.Y.
Alec Tiranti, 72 Charlotte Street, Londres W. 1
Grande-Bretagne Librairie Kauffmann, 28, rue du Stade, Athènes
Grèce Institute of Foreign Languages Davloo's, Connaught Circus, New Delhi
Indes Librairie Française, Carrefour Istamboul, Téhéran
Iran Weiss Subscriptions, 22, Allenby Road, Tel Aviv
Israël Salto, Via Santo Spirito, 14, Milan
Italie Editoriale Maggiora, Piazza 18 Dicembre 7, Turin
Teohna, Via San Felice, 28, Casella Postale 503, Bologne
S.A.I.S.E., Via Viotti 8a, Turin
Libreria Avance S.A. ave B, Calle 11 Este Panama
Panama A. Valente Lda. r. de Santa Tereza 26/10, Porto
Portugal Erksan, Beyoglu, Gönül Sokak, 15, Istanbul
Turquie Ibana, Convencion 1488, Montevideo
Uruguay

SOMMAIRE

1	LES BUTS A ATTEINDRE, OU QUELQUES VERITES PREMIERES ET PANORAMA D'EQUIVALENCES INSOLITES	A. PERSITZ
8	REPENSER LE PROBLEME	CANDILIS, JOSIC, WOODS
11	ESPOIR DE LA CIVILISATION MACHINISTE : LE LOGIS (1937)	LE CORBUSIER
13	PROPOS DIVERS SUR L'EVOLUTION ACTUELLE DE L'URBANISME ET DE L'HABITAT	Y. SALUN, E. BREITHAUP ET J. LEMOINE
FRANCE		
16	GROUPE D'HABITATIONS, FONTENAY-AUX-ROSES	TOURRY, F. RIEHL
18	GROUPE « LES BUFFETS », FONTENAY-AUX-ROSES	LAGNEAU, WEILL, DIMITRIEVIC, PERROTTET DE BAZELAIRE ROUX
22	MAISON DE JEUNES, FONTENAY-AUX-ROSES	ROUX, MOUGENOT
24	GROUPE D'HABITATIONS, LA TOURVOIE	HEAUME, PERSITZ
25	GROUPE D'IMMEUBLES, ANTONY	HEAUME, PERSITZ
26	IMMEUBLE DU « PARC TRONCHET », PALAISEAU	AUDIGIER, MICHELIN, SCHMITZ
28	GROUPE D'IMMEUBLES, BOBIGNY	MICHELIN
30	GROUPE D'HABITATIONS « LE PARC D'ARDENAY », PALAISEAU	J. ET M. MARIN, J. ZUMBRUNNEN
32	GROUPE D'HABITATIONS, EPINAY-SUR-SEINE	COULON, MANEVAL, DOUILLET
35	CITE DU BACHUT, LYON	REMONDET, DE LA BRUNERIE, MALIZARD
36	MOURENX, VILLE NOUVELLE	WARNERY, SAUBOT
39	GROUPE « LEON MARTINE », CHATENAY-MALABRY	WARNERY, SAUBOT, PIERCHON
40	IMMEUBLE-TOUR, SAINT-DIZIER	POTTIER, TESSIER
41	IMMEUBLE-TOUR, FONTAINEBLEAU	DUBUISSON, JAUSSEMERAND
42	GROUPE RESIDENTIEL « LES ERABLES », MEUDON	JAUBERT
44	GROUPE D'HABITATIONS, STAINS-PIERREFITTE	
45	IMMEUBLE A PARIS	
ALGERIE		
46	GROUPE D'IMMEUBLES PRES D'ALGER	BIZE, DUCOLLET
50	CITE DE RECASEMENT DU « DJENAN-EL-HASAN »	SIMOUNET
MAROC		
52	GROUPE D'HABITATIONS DU DERB JDID	AZAGURY
58	HABITAT COLLECTIF ECONOMIQUE « LE PLATEAU », CASABLANCA	JAUBERT
PORTUGAL		
60	GROUPE D'IMMEUBLE, LISBONNE	CID, LAGINHA, ESTEVES
MEXIQUE		
61	IMMEUBLE D'APPARTEMENTS, MEXICO	KASPE
62	UNITE RESIDENTIELLE DE SANTA FE, MEXICO	PANI, ORTEGA, RAMOS
AUTRICHE		
68	GROUPE D'IMMEUBLES, LINZ	PERROTTI
SUISSE		
69	IMMEUBLE D'HABITATIONS, GENEVE	BUSSAT, LAMUNIERE
70	IMMEUBLE D'HABITATIONS, FLAMATT	ATELIER 5
ALLEMAGNE		
72	IMMEUBLE D'HABITATION, MUNICH	VON BUSSE, BUDDEBERG
BELGIQUE		
74	QUARTIER RESIDENTIEL, MOL	WYBAUW, THIRAN
76	IMMEUBLE DE 48 APPARTEMENTS, MOL	COULON, NOTERMAN
HOLLANDE		
78	GROUPE D'IMMEUBLES AU LIJNBAAN, ROTTERDAM	MAASKANT
GRANDE-BRETAGNE		
80	HABITATIONS EN BANDE, HAMPSTEAD	AMIS, HOWELL
82	GROUPE D'HABITATIONS, HAM COMMON	STERLING, GOWAN
FINLANDE		
86	UNITE RESIDENTIELLE ROUHOVUORI, HELSINKI	KORHONEN
88	GROUPE D'HABITATIONS, TAPIOLA	REVELL
89	GROUPE D'HABITATIONS, OTANIEMI	K. ET H. SIREN
NORVEGE		
90	IMMEUBLE D'HABITATION, BJORNEKOLLEN	ESDAILE
91	ENSEMBLE « LILLO TERRASSE », PRES D'OSLO	CHRISTIANSEN, ROSLAND
92	GROUPE D'HABITATIONS « BOLER », PRES D'OSLO	KRAG, SELMER
TCHECOSLOVAQUIE		
94	GROUPE D'HABITATIONS, LITVINOV	HILSKI ET LINHART
POLOGNE		
96	UNITE DE VOISINAGE, VARSOVIE	SKIBNIEWSKA, NOWICKI
98	CITE RESIDENTIELLE « KOLO », VARSOVIE	H. ET S. SYRKUS
YOUgosLAVIE		
100	AMENAGEMENT D'UN QUARTIER, ZAGREB	
102	CITE MINIERE, VELENJE	
106	IMMEUBLE D'HABITATION, SPLIT	TRENZ, SMID ET COLLABORATEURS
107	SOCIOLOGIE ET HABITAT	PERKOVIC